

號三十六百二千二萬一第

# 叻報

司公限有

## LAT PAU PRESS LTD. Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS  
AND FEDERATED MALAY STATES.

### Wednesday 17th October 1923

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

### ESTABLISHED 1880.

#### 本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十三年

二、宗旨 今特宗旨注重實業教育

三、總經理 陳仁廉

四、總編輯 周君南

五、編輯兼發行所 星加坡哥里門街力十一號

六、電話 一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

#### 本報價目列左

一、每份一角

三、三個月 五元

五、十二個月 十八元

#### △報費定例

外埠郵費另計并無論本埠外埠如有投函定閱本報者請將中西文詳細住址及報費一齊惠下空函訂報恕不答復

#### △告白定例

登發全年告白費分期先收倘半途截止照價收足先此聲明以免後論登如短期告白費請先惠此佈

本館謹啟

#### 哥倫那打字機

此哥倫那輕便打字機係於十

七年前出市機件簡單堅固異

常歷久不壞故一經購用之後

可以不必再行修理矣近

且製有新欸出市其捲紙機長

約十英寸甚合寫字樓之用較

便非常易以携帶謂余不信請

駕臨一驗便知實情

零沽每架一百元

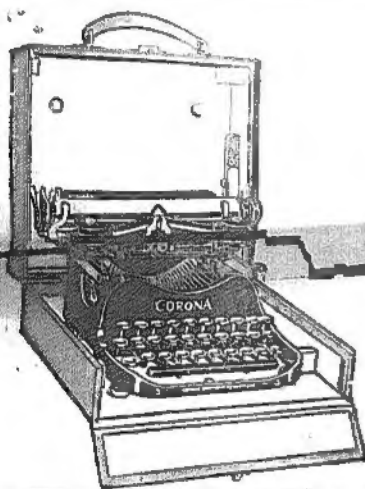
存貨人倫尼阿有限公司

一代理人轄登堡拉

沙露父子有限公司啟

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.,  
SINGAPORE, S.S.



民國十一年五月八日

## NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

◁ 看 母 爲 告 敬 ▷



敬啟者本公司特在東陵律安伯第 (Amber Mansions,

Orchard Road) 設立拉托精粉諮詢部凡關於嬰孩之營

養看護等皆於該部表演指導之該部由馬祖斯夫人

管理此外尚有極具經驗之華人看護婦多人協助其

諮詢時間如下

(一)上午八時至下

午十二時半

(二)下午二時至下

午五時

凡依上列住址致函本部主任者本部看護婦即可至各

家住照料一切

拉克托精粉主人尼蘇魯英瑞煉乳公司謹啟

英一千九百廿三年二月二日





住亞米連街一  
號（即同德書  
報社街頂）德  
律風一九〇〇

上圖爲去年馬  
婆展覽會得第  
一獎

民國十二年十月十五  
日  
解

癸亥年九月初八日

五元二角五分

期貨。買主方面爲五角一占又四分之三。賣主方面爲五角二占。市況靜寂云。



茲有菓子露多種以便採辦  
諸君賜顧格外歡迎  
玫瑰露  
楊梅果露  
覆盆子露  
櫻桃露  
克羅露

請嘗菓子露

日一月十年式十國民

Fraser & Neave Ltd.

# "NY CARLSBERG" BEER.

Sole Agents.

酒密烏堡士卡

Sime Darby & Co., Ltd.

Malacca, Muar,

Seremban, Pengkalen  
Kempas.

Beng Seng & Co.

Kelantan.

Hallam & Co.

Kuala Lumpur.

Ban Thye Leong & Co.

Kluang



民國十二年五月十七日

理代等次

馬六甲麻坡芙蓉彭加蘭及伊亞沙直有  
限公司  
吉隆坡 夏蘭公司  
居鑾 萬泰隆  
吉寧丹 炳盛公司

Sole Importers:

The East Asiatic Co., Ltd.

7B D'ALMEIDA STREET,

SINGAPORE.

## MEUKOW BRANDY

酒池蘭萬標花



三 星 五 星 三 種 各 處 均 有 代 售 惠 顧 商 翁 注 意 可 也

本公司所辦之花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分 一 星

英一千九百二十三年七月二日

星洲唯一代理人牙直利有限公司謹啓

Guthrie & Co., Ltd.  
(Incorporated in Singapore.)  
Sole Agents



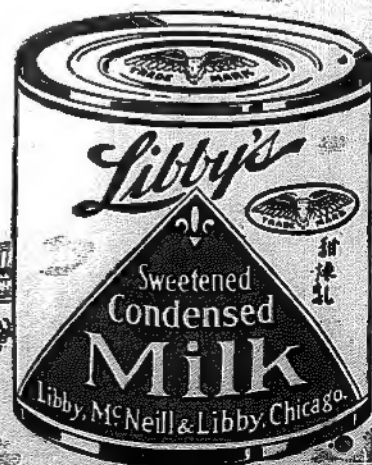
居家必備之品  
飛牛頭嘜之里畢煉乳含有新鮮乳脂  
之各種滋養實為嬰兒之營養品與  
病人之復元劑最為適宜是類煉乳實  
具有能使(幼者壯老消滯)之功效  
各伙食店皆有售又有一種里  
畢煉乳單將各種罐頭肉類及金山果  
類及牛奶等會裝製成之罐頭為所  
凡欲購此者可向各伙食店索取  
或向本公司各代理處索取亦可  
惠顧商翁請認明商標為幸  
新嘉坡公利洋行兄弟公司謹啟  
英一千九百廿三年七月二日 附刊

CONNELL BROS. COMPANY.

(Incorporated in U.S.A.)

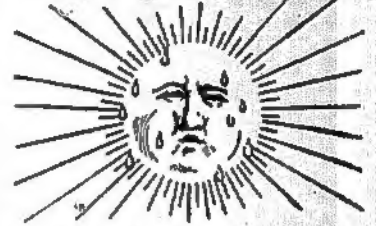
RAFFLES CHAMBER

SINGAPORE.





暑熱煩悶求清涼



爽適須服用清導丸

在夏季暑熱天氣人民易患便閉之疾且易覺身體疲乏之故當此際腸胃宜潔淨更宜舒暢得內腑清淨有序則首當此理良藥首推紅色清導丸其功效神速和平之妙品服之無肚腹絞痛不舒之虞功和平出自天然紅色清導丸能除痰病而通之也凡肝火上升頭昏目眩均可服之且使皮膚光澤口氣芬芳可免諸症痛苦而南此藥學所長馬國香先生來函云家醫曾患大便秘結之症閱知貴局之紅色清導丸功用神妙專治諸病由郵局購服果然神速藥到病除誠濟世之佳品也特登報鳴謝此紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或向星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻幣六角每六瓶三元郵力在內原班同件



生日禮物

君對於生日之禮贈頗感困難乎  
君於生日之期當購一精緻之頸鍊若君之太公子購一精巧之金手錶若君之令妹君之令弟則贈送以貴重補益惟實此經濟困難之時多不欲以有用之金錢購買此等昂貴之飾品然裝飾之品則又不可缺少所謂人非裝飾不足以見其美者也  
君既不能多買金錢於裝飾品購買之中則不如購買贈送十八號鍍金飾品因此鍍金飾品外觀與真者無異

Earrings.



18 Carat Rolled Gold



Sole Agents for the Far East:

E. O. GAMMETER & Co.,

25 MALACCA STREET

SINGAPORE.

其工作巧妙精緻美觀鍍金匠專家亦不能一時辨其真偽顏色亦久歷數年不少變若能用時用溫水以洋皂洗之則更可以新光澤煥然矣  
囑雲鍍金飾品各處珠寶商均有出售價格廉宜人人可購

總發行中街二十五號門牌  
甘密達公司  
民國十二年八月廿四號

本報啟事

啟者本報及外埠閱報諸君如有漏報費係由郵局寄交來者請即聲明安明報館經手收妥特此佈告  
民國十二年二月廿日 本報經理啟

廣恒紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香純厚與別家殊向荷僑胞嘉許稱為市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

廣	恒	紅	煙
八兩庄每箱一百四	十包每箱五十七元	二兩庄每箱五百六	十包每箱九十九元
恒	紅	煙	
八兩庄每箱一百四	十包每箱三十元	二兩庄每箱五百六	十包每箱三十二元
恒	紅	煙	
八兩庄每箱一百四	十包每箱三十元	二兩庄每箱五百六	十包每箱三十二元

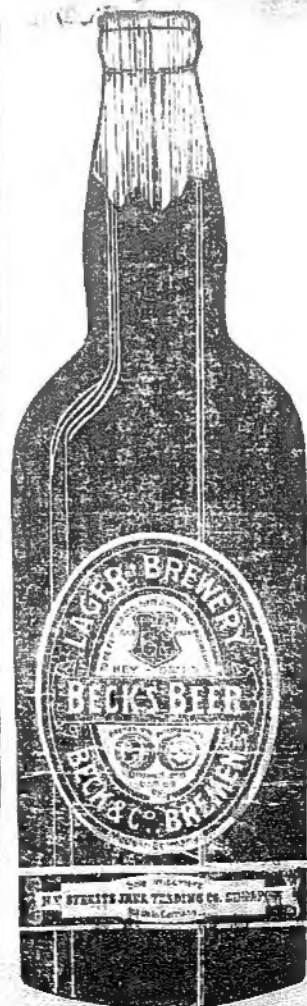
在石叻沽每箱加價銀十二元

廣祥生 八兩庄一百 沽銀廿八元  
癸亥年六月初一日起 本號電話一九五四  
總發行所美行公司廣恒號內啟

請飲鎖匙標蜜酒



鎖匙標蜜酒清潔最醇厚質料又最精美誠為德國超等釀酒廠之佳品馳譽南洋五十餘載諸君若買鎖匙標蜜酒斯不負金錢之價值抑終日勞動飲之竟能精神復元蓋其滋養極足性質優良並無傷碍身體之化學雜質入其內諸君請認真鎖匙標及樽塞有鎖匙為記者方可購買也  
唯一進口人實得力爪亞商務公司  
民國十二年五月十七日



來！來！來！

若諸君已試各種藥而仍不能療治諸君之病者請即至敝公司一試同人等可担保藥愈且可担保費前此尤好凡平餘小可除病者不取分文若有不可救治之病亦即為告因同人等不欲於將死之人有所妄取也敝公司發售各項藥類在中印二國銷行將近數十年皆知將能使身體強健而於中國人士之自來地而而來者尤為相宜同人等所醫愈不可救治之人不知若干各藥價值極廉諸君一試敝公司驗明以後將病情轉告告知若諸君願服敝公司之藥可即購取否則決不相強故特請諸君來一試之一無所費而敝公司所聘請之醫生係具經驗每日自上午八時至下午八時隨時皆可診視  
同人等對於諸君之病尤具特長治癒之人不知凡幾  
諸君各處敝公司担保醫治  
諸君身體不必有險難則諸君即可  
諸君若有疑難無子嗣者可就同人等商詢一切同人等可立約担保此等成功之例七州府各處皆有續列之等諸君欲保身體享愉快生活亦請至敝公司商詢切勿延誤以免後悔諸君不可不計諸君之煩難若何諸君速來  
并請諸君深記勿忘者即凡所商詢不取費如願請敝公司之醫生至諸君之住宅診治老取費亦極廉可通九百七十號之電話將即隨時而至也  
諸君速來

諸君若欲購此健康請即移玉至實龍街六十七與六十九號可也  
民國十二年四月四日  
新嘉坡實龍街六十七與六十九號印度製藥公司啟  
The Ayurvedic Medical Hall  
Singapore.





據者大英一千九百二十年一月一日在麻六甲寧加士  
 的力選 英政府創設大豐當一團由英一千九百  
 二十年起至一千九百廿二年止以三年為期緣因市莊  
 不佳在此三年期內所有股本概行虧蝕淨盡後將貨物  
 店底家私項與大豐當利記得款完備今該簿已經結東  
 清楚務請 各股東先生到來查核數目並將該股份憑  
 據交回以清手續自水日起限三個月內前來查明如逾  
 期不來乃係自誤該股份憑據即作廢紙特此佈達 用  
 英一千九百廿三年十月十七日 麻六甲大豐當啟

謹謝

如君尚未用過此藥奉送便  
盒請將姓名住址寫下附郵  
票一信向官原班醫贈機品  
(新加坡叻報)

省 城 鎮

將此券剪下寄交本公司  
百收

英 國 製 造

新加坡寶隆路廿號  
美隆洋行

大瓶每瓶銀二元七角半  
小瓶每瓶銀一元五角

大瓶每六瓶銀十五元  
小瓶每六瓶銀八元



可向下列酒商公會各  
會員及各酒店處購得  
民國十二年四月二日

# 正蜂巢標酒

- |    |      |      |     |     |     |     |     |
|----|------|------|-----|-----|-----|-----|-----|
| 乾元 | 亞社代理 | 會豐商店 | 錦成  | 榮和隆 | 源台興 | 泰昌  | 新榮成 |
| 錦發 | 錦昌   | 永吉安  | 瑞興  | 廣豐  | 新德豐 | 永福成 | 振源號 |
|    | 林和昌  | 坤盛   | 振華興 | 源順  | 永康  | 協泰  | 振源興 |

民國十一年十月十九日  
陳嘉庚公司橡膠廠披露

## 各 式 雨 鞋 廣 告

天氣有晴必有雨，人身禦雨須服御。雨衣雨帽俱完全。適當雨鞋  
無寬處。全鞋膠製得衛生。皮鞋又非防雨具。本廠研求一相當。  
鞋底用膠鞋面布。縱令終日浸水中。並無涓滴沾濡慮。值廉質  
耐式樣新。三宗優點堪稱謝。而今貢獻社會來。敢請同胞齊惠  
顧。

# JULES ROBIN & CO.,

正 法 國 葡 萄 羅 敏 萬 安 池 酒

COGNAC  
哥 匿  
CHARENTE. (FRANCE.)  
法 蘭 西

O. P.

AND

PURE GRAPE BRANDIES.  
正 葡 萄 萬 安 池

FINEST PROCURABLE.  
上 等 萬 安 池

SOLE AGENTS. S.S., F.M.S. AND SUMATRA.

七 州 府 及 蘇 門 搭 臘 之 唯 一 代 理 人  
**BOUSTEAD & CO., LTD.**

(INCORPORATED IN F.M.S.)

莫 實 德 有 限 公 司



- |   |        |        |        |         |         |         |         |        |        |         |          |       |
|---|--------|--------|--------|---------|---------|---------|---------|--------|--------|---------|----------|-------|
| 號 | 三年十月十二 | 英一千九百廿 | 及其餘大酒且 | 東陵 錦安公司 | 牛車水 振源興 | 水仙門 新永泰 | 二馬路 乾元號 | 大馬路 永康 | 中街 永興號 | 十八溪 振源號 | 五代天宮 新榮成 | 實叻分銷處 |
|---|--------|--------|--------|---------|---------|---------|---------|--------|--------|---------|----------|-------|



兒 嬰 之 寶 所 欲



**緊要告白**

加勒蘇 Glaxo 粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭用此佈

請讀者向由賣家退換無須另給分文

注意注意加勒蘇肥兒粉本公司總行在叻地自島蘇蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後則或有不滿意者請向由賣家退換無須另給分文

加勒蘇肥兒粉 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒粉本公司總行在叻地自島蘇蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後則或有不滿意者請向由賣家退換無須另給分文

惟之小孩最寶貴者惟此康健之身體強身之最重要者惟此正當之食料

孩兒最正當之食料為母乳母乳之乳汁強健乳母之乳汁惟加勒蘇可以代之誠為最適當之肥兒粉矣

加勒蘇一罐含有最衛生之乳油四兩含有力之生奶十二兩食之以之哺養孩兒則身體強健之上品矣

若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇為最合式之食料因每兩含有極多滋養之品此肥兒粉到處均有千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣

Meats & Siam Corporation Ltd.  
117 to 121, Market Street  
SINGAPORE.

英一千九百廿三年三月廿三號

**新濟世**

女界護身丸

功效神速

衛安公司

**新濟世藥局**

氣痛靈丹

治一切氣痛

衛安公司

**衛安公司**

治蚊香

除痰止咳水

第一聖藥

此上等牛乳乃由荷蘭埠最足草料之牧畜場所養之牛所取出其中含有少量牛乳之凝結質凡各旅客及醫院中用以和茶或咖啡沖作飲料

之食料最易消化

合最易消化

為嬰兒最適

種微生蟲尤

無細菌及各

宜且乳中並

之用均無不

作配置食品

暨輪船上用

啡沖作飲料

各旅客及醫院中用以和茶或咖啡

其中含有少量牛乳之凝結質

草料之牧畜場所養之牛所取出

此上等牛乳乃由荷蘭埠最足

考驗此乳實在最富之牛乳中未嘗有絲毫欠缺滋養之

英京醫學報對於此種牛乳曾賜以評語如下

CONDENSED MILK

PICNIC BRAND

PRESERVED WITH FINEST SUGAR

THE CONDENSED MILK CO. OF HOLLAND

ROTTERDAM

行洋隆美處理代總





廣

曹江舟对杜门一室之居

朱有蘭茶莊生油金線中國雜貨

生油與中藥名及目之生油  
 自設廠督辦不惜工本務求精良  
 有辟瘴化痰之功其具除煩渴  
 生油則饒有滋養之益以上出  
 諸舖所歡迎衛生家所推許也  
 更有真赤金線久不變色各庄  
 花樣新穎掛鏡屏假枝荷樹不  
 常以供 諸君之需求請將各處  
 略列如後  
 兩百四十包本號紅烟每箱三  
 十八元  
 兩四百廿包有蘭園花生烟每箱  
 一員  
 兩五百六十包本號紅烟每箱五  
 十二員半  
 兩一百六十包本號銀針茶每箱  
 二員  
 兩一百六十六包水鹿鹿包種茶  
 每箱沽銀九員  
 五兩二百包本號銀針古勞茶每箱  
 二十元  
 五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一  
 元  
 四兩百六十包本號青潤遠茶每箱十  
 二元  
 八兩庄百六十包本號青潤遠茶每箱  
 二十二元  
 一百斤散庄得潤遠茶每箱計四元  
 一百斤庄超等潤遠茶每包五角  
 三兩百七十包廣蘭園包種茶每大  
 元  
 有二三金錢自榨油每担照時價  
 注意新到貨  
 有蘭大包一百四十包庄粗絲紅烟每  
 箱五十元  
 有蘭小包五百六十包庄粗絲紅烟每  
 箱五十一元  
 新到揀平大滿散十七元  
 各款烟叶本埠利和加稅銀十二元  
 有各庄送過名茶  
 亦有龍各庄名茶  
 龍福生各庄銀金銀  
 葉有大幫三寶蘭水生油時價  
 一到牛欄金字肉油時價  
 水生油時價  
 新制二期新式三金錢自庄生油時  
 常路第八日三十九號  
 民國十一年八月初一日



法國打滅地丸補選上等橙香  
油和貴重藥料製煉而成功能撲  
毒利濕殺菌清血消腫止痛開氣  
培元擅治傳染毒及濕熱所致各  
症無論新久久患服丸二天立見  
奇功永不復發誠清毒之聖藥也  
經在歐洲各國咸稱神效流行中  
國歷有年所患斯症者新注意焉  
用法請看敝單自能明白  
香港尖沙嘴彌敦道十八號  
德律風九龍一五五  
（所發行）  
各大大藥房均有發售

可由各有代理購買

英一千九百廿三年六月五號

代售

駿原也諸君試一購之必當常用各店皆有



現有新到之擦銀水能擦磨金銀使其光澤  
經久與新品一樣即可知其用法簡單價值

△請用擦銀水

**Agents: BARKER & KENGCHUAN**

10 D' Almeida Street.  
SINGAPORE

**KEROSENE AND LUBRICATING OILS**  
ALL GRADES  
AT  
CHEAPEST PRICES

**The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.**

◀ 司 公 油 火 亞 細 亞 ▶



皇帽標火油  
此油市上之上等火油也  
用之燃燈極其光亮



此油最合電車之用  
此油用罐裝性能耐用

**秘製 墨魯窩兒**

**華祥鰵魚肝油精丸**

此藥係由名醫研煉而成，其功用能補血、強身、健胃、開脾。凡患貧血、體弱、咳嗽、氣喘、肺病、婦人產後失調、小兒疳積、筋骨疼痛等症，服之立見奇效。此藥乃西國名廠所製，品質純正，無有偽造。

每瓶售價大洋一元二角，小瓶六角。

總代理：上海英大馬路中法大藥房。

分銷處：各埠各大藥房均有代售。

緞峇鶴及慶全公司

Obtainable At All Dealers  
INDENTING AGENTS

**Barker & Keng Chuan**  
Singapore.

## (五)

嘔吐云。

民國十三年十月十三日  
星洲養正學校推廣學務  
總務處

醫學名公科醫生之介紹者 吳房於有田  
民國十二年四月二日

四川府代辦人英屬聯合有限公司白

三四州府代理人英屬聯合有限公司謹白

**SINGAPORE.**



# PATERSON SIMONS & CO, LTD.

(Incorporated in England)

## 司公限有邁西申智吧

### (售招酒密白上頂標象鷄正)

代兌請嘗試之便悉其妙此貨與別不同係  
獨一無二之上品也特為廣告  
新加坡總代理吧智申西邁有限公司披露  
民國十二年十月一號



Chop Ayam Gajah

杓象雞

SINGAPORE, PENANG AND KUALA LUMPUR

啓者本公司總代理歐西畢仁荷花公司頂  
上適口白密酒此密酒乃用上等物料釀成  
價廉物美 諸君購飲凡埠各口號均有

**注意**  
南洋兄弟煙草股份有限公司謹識  
做公司所出之五枝裝煙庄確係名煙香味如佳存  
意者請認明商標以免誤購  
民國十二年二月二日

**新出**  
好煙枝  
南洋兄弟煙草股份有限公司  
INCORPORATED IN CHINA  
SINGAPORE  
各代運已有餘備諸君均有出沽稅則利便我僑胞定  
當贊許與國貨諸君必蒙同情

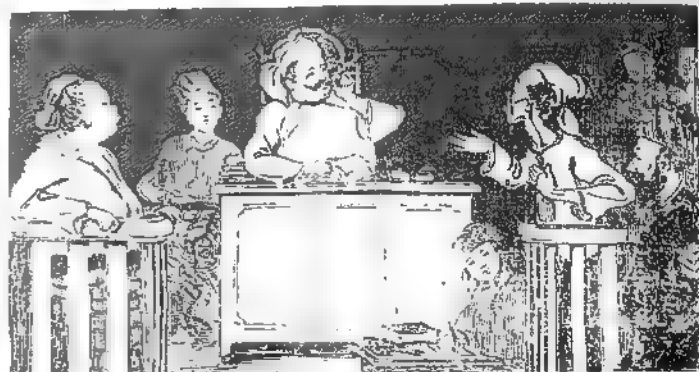


啟者敝公司新出之拾枝包庄煙枝香味優美  
風味香濃取價從廉但變換極速購別家之品其遠他種  
之煙枝等物均可與本公司更調利便僑胞為至前此之佳  
品價廉物美之煙枝

**新到國貨**  
物美價廉  
諸君注意  
榴蓮香烟

**福蘭公司專理火燭**  
及洋面保險生意價  
格相宜賠償快捷  
諸君光顧請移玉至  
鳴吉實得力門牌壹  
百一拾七號至一百  
二十一號此佈  
英一千九百廿三年  
九月十五號

**HOOGLANDT & CO.**  
INSURANCE  
117/121 Market Street  
Singapore



**虎標八卦丹解決一椿離奇趣案**  
某日某警察廳審一奇趣案事因某婦反目  
其夫訴請離婚其夫不願對訊時見其夫  
人坐于案側如鳥比翼如枝連理轉念同是夫  
妻一離一合判若天淵意謂應長必有一種催  
眠術和合符之作用泣懇廳長明教乃廳長是  
個仁長者見之生憐遂將自己經過歷史具  
言之謂本廳從前好酒嗜煙終日只在醉鄉迷  
燈之下以發口吳形枯亦曾受室人之交誼  
賴朋友指示購服虎標八卦丹不過二星期間  
煙癮戒斷琴瑟調和而且軀幹日強精神百倍  
今汝妻無故求離婚諒汝嗜好與本廳相埒  
姑限二星期准爾購服虎標八卦丹必得汝妻  
回心不復為冒臣之婦矣否則可以法律裁制  
可也旋聞某甲依命而行竟得夫妻和諧相與  
稱贊八卦丹之功效不置云

總發行仰光永安堂大藥房主人胡文豹謹識  
民國十二年六月六日

### 招徠廣告

▲請用世界上最上等之美國平安剃刀  
易以備用一先以洋皂塗面然後以居列(Gillette)刀片上便可剃  
安樂自然一此刀極易剃毛剃後面部清淨涼爽  
安無慮平一此刀剃近毛脚無傷面部之虞  
價格平廉一所值無幾一刀片可用多次  
居列(Gillette)式剃刀平安剃刀每套價目由十一元起碼  
美國波士頓居列平安剃刀公司披露

英一千九百廿三年八月十三號

Gillette Safety Razor Co. Boston U.S.A.  
Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.  
Singapore.



巴那利剃刀價值二元  
居列剃刀未賣過八元  
於下之價目



# 實業

## 欄

教國業

### 中華書局 做宋名片

聚珍做宋版精印各式名片字體雅觀風行一時中  
紙西紙大小均備價目自四角至一元五角特在上海英大馬路中華書局總店設名片部並委託各省分局  
及各代辦處代客定價一律郵費外加

民國二十年十月十五日

### 太平洋航業界之新進步

▲汽油發動機輪船漸見通用

上海通訊。泰晤士報云。據路易斯輪船公司報告。美國與遠東間之航行。實宜於應用汽油發動機之輪船。蓋其優點。可取於舊金山。及美國其他太平洋沿岸。其價格可較世界各處。以之與煤比較。每噸價格。無甚差異。因此燃料取給之便利。故美國沿岸之航輪。多應用汽油發動機。較之用煤力發動機。可省百分之四十之燃料費。太平洋上。應用此項輪船。為期當不在遠。現已有此種輪船在星洲。將來擬以經營美國西面金山等處之沿海商業。其中兩艘為太平洋郵船公司在瑞典所定製。聞此新船於明年夏季竣工。均為客貨兼運之船。長三百尺。可載貨三千噸。即等旅客六十五人。其機裝一千餘匹馬力之機兩架。此項輪船。皆無煙。但置置較小之煙。以排洩機過之氣。至於以前太平洋之輪。亦在建築中。其最重要者。明年同時。即可造成。應用一萬三千五百匹馬力之發動機。速度每小時十七八英里。其所用燃料每日在五十噸以下。較之其用煤九十噸之相當。已減去不少。且其機軸航行為期二十日。所謂即速。當更不啻。此外航行此項之輪船。更自三艘。亦在建築。明年內均可完工。其二為日本郵船會社所建。每艘均在二萬噸以上。並其機一萬匹馬力。日本各埠間航業。速度每小時約十二至二十一哩云。再則美國郵船會社所有之若干輪船。現正改裝汽油發動機。將悉以之置於太平洋方面航業。迫其功用既著之後。太平洋各地。當可咸知汽油發動機之便利矣。

### 印度錫蘭茶務之展與華茶之關係

▲二

二。印錫茶之種植與製造。精進。印錫各地。對於茶之種植。俱極慎重而完密。不若我國一任之於無識之農人。或且以制茶視之也。其制茶法。先開一畦。鋪以肥土。撒茶子於內。間八九月。(或五六月)再分種之。一年之後。樹枝已漸長。

### 中日兩國之貿易狀況

上海通信云。中國與日本之貿易狀況。據一九二二年日本大藏省。推算。計日貨進華為日金三萬二千萬元。華貨進日為日金一萬七千萬元。計相差一萬五千萬。如以日貨之進華。約日金六千萬元。華貨之進日。約日金二千萬元。計相差四千萬。此項貿易。其進出口。中日貿易中。我國之出口。占百分之半。北滿占百分之二。東三省占百分之七。日本對南部貿易。以其經由香港。故最為不。自一九二二年海關開出八。以。方。別。如下。

日進貨	華進貨	力	中	北	東	南	合
四八五·六七	四八八·九六一	部	中	北	東	南	合
五六二·八六	八四八·六九	部	中	北	東	南	合
六一八·四二	八八四·九五	部	中	北	東	南	合
九七九·五	九四〇·二	部	中	北	東	南	合
四四六·五七一	九四八·九一三	部	中	北	東	南	合

### 本年(一九二二)八月份英屬馬來主要輸出入口之概況

(十一種布、六色與印花)

輸入地	總額	價值(元)
英屬	一八九·〇二四	一四一九·四三三
荷屬	一六〇·九二五	一五〇〇
沙撈越	二八·九三	一五〇〇
暹羅	一七·九	一五〇〇
加爾各答	三二·六三二	一五〇〇
孟買	九六	一五〇〇
香港	七二	一五〇〇
比國	八七八	一五〇〇
法國	七二	一五〇〇
德國	七二	一五〇〇
意大利	七二	一五〇〇
荷蘭	七二	一五〇〇
日本	七二	一五〇〇
中國	七二	一五〇〇
菲律賓	七二	一五〇〇
暹羅	七二	一五〇〇
總計	一四六·八三六	一四六·八三六

### 環球注意 社會注意 人人注意

定即陽曆十月十九日星期五開演九月一號  
陰曆九月初十號星期五開演九月一號  
日本大地震大海嘯大風火水災空前未有之巨災重

片 共分四大幕 演開天地之廣大慘劇  
本年九月一號日本演藝界同時發生最大之慘劇  
以地震海嘯風火水災空前未有之巨災重  
重傷之慘狀空前未有之巨災重  
動魄目擊此大災人土同罹於劫而死者以數  
十萬計流離失所無家可歸之難民幾達千萬  
白雲山鳴呼天不吊降此禍於斯而傷心者  
九月時立電在日本之學界醫界社會各界英  
影以最快之手段製成影片時時展映以資  
救濟此片各埠尚未會演過今特運到本院  
開演此片之關心此大災災情者請速到本院  
快也並持大旗星期每晚演兩場開演第一場由七點  
半至九點半第二場由十點至十二點止以兩場之費  
影同便君或因公務過遲特此式則隨時到  
來參觀均可不取票其全席也最好早日來本院預先  
購買入場券則更不誤也本院之演藝場備有  
歡迎諸君幸勿失之交臂可也此佈  
本院電話(一六三三)

民國二十年十月十六號



# 香港楊耀宗馳名花柳聖藥

**第一搜毒丸** 專治毒入骨髓，各症藥到病除。此丸專治一切毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

**第二骨痛水** 專治骨節疼痛，跌打損傷。此水專治一切骨痛，無論新舊，擦之即效。每瓶二角。

**第三珠珀膏** 專治瘡癤腫毒，無名腫毒。此膏專治一切瘡癤，無論新舊，貼之即效。每張一角。

**第四理口散** 專治口舌生瘡，牙齦腫痛。此散專治一切口瘡，無論新舊，服之即效。每瓶二角。

**第五除毒水** 專治皮膚瘙癢，疥癬濕疹。此水專治一切皮膚病，無論新舊，洗之即效。每瓶二角。

**第六不憂丸** 專治遺精夢泄，白濁淋病。此丸專治一切淋病，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

**第七理腎丸** 專治腰酸背痛，頭暈目眩。此丸專治一切腎虛，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

**第八化毒膠** 專治一切毒症，無論新舊。此膠專治一切毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

民國十一年二月二日 楊耀宗啟

石叻怡保 會豐商店 代理

# 元花堂藥



**(一) 功效神速** 凡患此症者，服之即效。此藥專治一切毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

**(二) 不糜不爛** 凡患此症者，服之即效。此藥專治一切瘡癤，無論新舊，貼之即效。每張一角。

**(三) 預防花柳** 凡患此症者，服之即效。此藥專治一切淋病，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

**(四) 價值低廉** 凡患此症者，服之即效。此藥專治一切皮膚病，無論新舊，洗之即效。每瓶二角。

# 會豐商店

分館：  
怡保 會豐商店  
太平 會豐商店  
吉隆坡 五洲藥房  
三打冷 五洲藥房  
泗水 三昌公司  
吧城 大興公司  
孟加刺 五洲藥房



此海波藥能解血液中含有毒質，如遍體瘡痍，潰爛或癰疽，疹與及花柳各傳染毒症，無論如何一服此海波藥，定能將不結之毒驅除，而血誠除毒無上之品。

每瓶一元 每打二十九元

洋南發總行 怡保 石叻 太平 庇能

**會豐商店**



**代參膏服法**  
每飯後開水沖服一匙，連服三次，治癒汗遺精及他種腎病。臨睡時再服一匙，惟肺病及咳嗽等症，宜飯前服之，老年及幼孩照服，而服法酌量減服。

**代參膏主治效能**

- 脾胃虛弱
- 消化不良
- 腸氣腹痛
- 四肢痠痛
- 遺尿盜汗
- 氣管炎熱
- 孕婦胎漏
- 脫力
- 均有良效

上海四馬路五洲大藥房

明城既 警察廳長翻捕生氏。並報警廳。私吞公款。且用種種殘忍手段。敲詐金錢。罪情尤重。勢難輕宥。刻提荷報獲得消息。翻氏係已逃亡。而北洋執法。荷不嚴重懲究。恐致有必乏之人。故現已交涉。出荷蘭會商商審訊翻氏辦法。一待此案判決後。即派一全權高級長官。巡視荷蘭各地。以免再有如翻氏之吞公款逃往生。匪警察自翻氏現後。人荷兼將莊愈追究。則速速愈遣。除贖將獲生存款及各警區虧空款項外。故各報亦曾報及。巴府內之某報知事

此酒藥爲一個正白。有兩瓶兒。必有光明。藥的收  
來在後面。

△且可造紙  
菲島說 菲律賓某公司。近發明謂花生殼可造紙料。且輕而自強。據西報載稱。謂花生殼之功。僅能製紙。且可造繩。緣其殼含有兩種物質。外皮之木質及肉質。皆可造紙。中央芝麻如細細。可用攪攪。製兩物質。一經曬乾。於分晒。且所造之品。質亦不劣。惟皮需料甚多。而花生殼之一物。一處所出有他處輸入無疑。其中運費。實屬不少。然他者。倘能於付荷地方。以機器壓而制之。可省可省。

子學校。各學生所穿之校服。均係該校自製新式。所提之燈。有時果。有響。有國音字樣。有天秤燈。形如武人政客之重權利輕國事者。及形如男女平權強權世界各燈。頗具匠心。育才學校。出眾隊先行。童子軍與各學生所穿之燈。有國音字母。英語。國語。地圖各燈。并探汽車一輛。船形。雖然陸地行舟。觀者亦以為爲假費心機也。尚信學校。振華學校等。皆燈光燦爛。如眾船。育士旦童子軍隊。探汽車一輛。於車頂高立。化裝跳舞。頗有趣味。瓊州公會。探汽車一輛。砲聲式。番瓊軍戰艦照字。如面週立海軍。其海軍總長。精神奕奕。得未曾有。白蠟行。用白蠟製造火牌一面。燈火通明。飛機一架。輪軸自如。有銅翅五洲之概。錫商公所。各會員暨探燈機。如學生然。商界程度之高。於此可見。瓊州工界。化裝扮演張公釣魚。各持鰲魚燈。隨路舞蹈。活動如生。韓江公會之中樂。燈明似楊。如喻仙樂。其餘天華行。車衣行。屠業公。北一行。洗衣行等。均有特色之風。三十一。

逕啟者：本各英文學校向有餘額凡六歲至八歲之學  
女學生皆可報名入學開學日期訂於一九二四年一月  
十號（即星期一）凡欲遣其子女入各校肄業者請  
向該學生之父母或管理人於本年十二月十四號以前  
到各校長處報名可也此佈

英以莫女學校  
 蘭利女學校  
 聖安多尼孤兒院  
 星洲華人女學校  
 餘額四十名  
 餘額四十名  
 餘額四十五名  
 餘額四十名  
 星嘉坡學務總監謹佈  
 英一千九百廿三年十月十五號

溯自星架坡以來歐美酒店多如林立獨我華人未曾開設而各界名士遙臨此地殊深缺恨本主人因見及此是以多方選擇得小坡勿勝士巴沙律七十七號即當年西人之大酒店也地點最爲適中空氣極爲清爽週圍大院屋裏寬敞樓上房位均有騎樓今本酒店點綴愈加雅緻陳設俱仿西式每房皆有風扇電燈喊鐘各自澡堂樓下則有西餐若果酒水雪羔日夜常便至於悅情則有打波檯以消遣遊覽則有電氣車以乘興轎帷暫駐堪當游目騁懷小作逗遛亦足暢叙幽情也茲擇於本月十八號開張各界貴客惠臨肯來無任歡迎且住食甚屬相宜服務格外周到以副僑胞之雅望焉此佈

民國十二年十月七號



—

十二月十四日



此藥專治上治頭暈眩之病見功則效速之功甚  
比擬祇取一分半劑家之病約值二三分無毛功之悉  
不及於我此一半利治氣痛牙痛之功速無須再問  
苦若患牙痛頭痛服此散兩顆即愈再服些調丹更  
安得買時請認明黃葉奇可頭標勿誤其真到買之云

**代賣處**  
吊橋頭古友軒 蘇木街廣益 靖仔街安安  
金勝大馬路永隆隆 吳存堂 諸仔街安和  
余仁生 德生棧 萬亦權 永順安 德和  
保滋堂 南安公司 公興堂 諸門口萬昌  
小坡英芝律環源堂 二馬路萬川和 高山

**買紅花油白**  
紅花油與白樹油最易混假常  
買客貪其價平而不知假約之  
此真和入難解者也茲若欲買  
實的正貨請到光顧自無誤偽  
處並有滴瓶器附送

**樹油者注意**

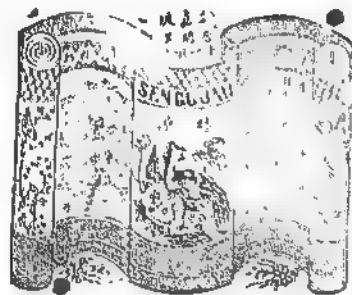
**葉奇可專醫內傷痰火咳嗽兒科**

**海山街四十六號葉奇可啟**

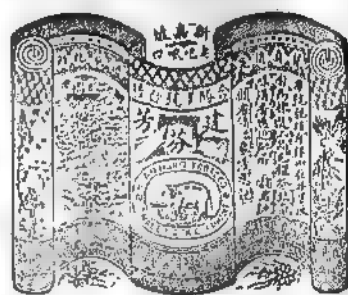
民國十二年十月十四日







建芳毛芬 美勝合 勝源毛芬



號一十九百三千一第總

新嘉坡老吧剎門牌六十二號

特選澳洲羊毛... 此種最上等之火腿... 由澳洲製造價廉物美... 美存貨極多各雜貨店皆有代售



一代理人

永藏有限公司

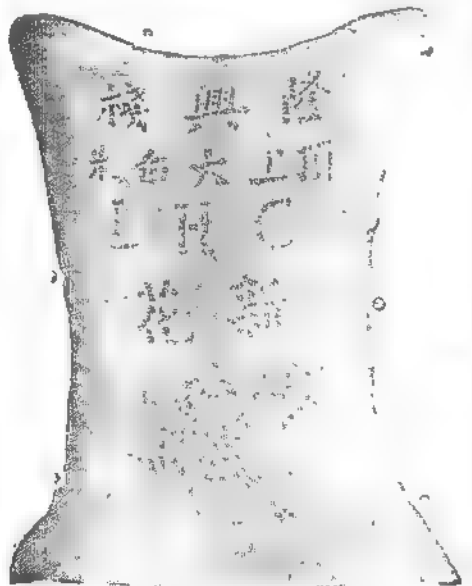
英一千九百廿三年

五月廿四日

Sole Agents, SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents, SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd. Singapore.

註冊商標別人不得冒用



頂上青雲米再到

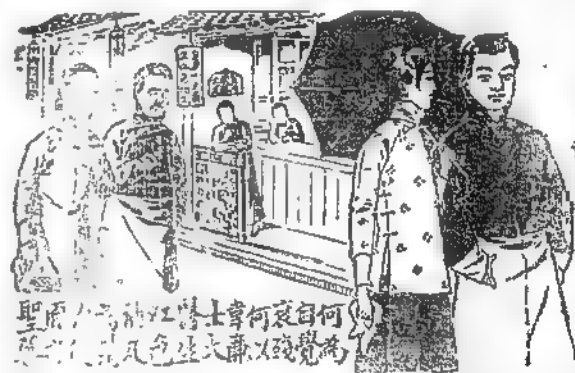
茲啟者本大埠所出之一號青雲標白米... 凡欲購者請向本大埠各米店...

抱孫之慶

請觀山東有兒得嬰孩自己藥片之奇功... 山東任用嬰孩藥片者...



嬰孩自己藥片... 凡欲購者請向本大埠各藥店...



閱報諸君定知何以國之自強... 衛生小書奉送... 凡欲購者請向本大埠各藥店...

■陳炯明致粵垣各法團電

總商會痛陳妄報官產之弊

前衛街。百子橫街。十約長庚門。東昇里。福基。  
東成南大街。東源大街。牛皮寮。鐵路邊。川龍口。  
禾聯沙等處。數千業戶。代表舊縣文案學度廣等。  
。聯店代表。具詞投稱。(中略)正待核轉回。復據  
核各街代表莫漢文。李佐才。雷鼎文。劉榮新。洗  
泥民。李學賢。黎金池。黃維文等詞稱。各等情前  
來。查近來廣州市舉報官產。動輒橫徵勒甲。或幾  
十街。同巡舉報。殊覺難堪。其租租人往往食國稅  
金。或挾私仇。不憚捏造。以致全市鼓噪。民怨沸  
騰。不遑置慮。今據前衛街代表具居民數千人來份  
。屏願維持。在或現毫無客籍小電。斷無縱橫肆  
之舉索。自傷實情。該陳公轉稟空去。而財政局  
竟備一面之詞。遽令撤契核驗。致使數千住戶。  
數萬居民。誤被相提。如大難之將至。誠陳公轉  
為政府舉報。實不宜為官廳欲惡。此等貪人賤類。  
賄賂同黨。祇圖獎金和響。不惜國人昭呼。一  
陽行爲。殊爲地方之羞。若不嚴查。昭呼。  
其餘。相連而請酌應核。迅賜令行止。請。  
財政局。立將陳公卸卸。並懲處之。並註銷。并令舉  
人從嚴懲辦。以維民衆而平衆憤。無自屏僥倖。  
至。思無。恭頌朝朝。

■戰雲彌漫中之各方兵力

東江戰局現在相持中。孫陳兩方面。俱竭力增援。

千人。約計三萬人。式項共五萬三千餘人。此外  
漳州新編步隊。約八千人左右。間擬分守潮梅。  
加入前線云。又聞北軍方面。及陸榮廷唐繼堯  
等。因中夜接獲粵軍榮榮等。皆披髮東江大賊  
之際。分途進攻。聞北軍方面即降檄調至南  
方方永仁五上。獎贖秀五千。常德橋一萬。尙  
有舊部二千五人件。粵軍中師長楊某某兩人  
目前會晤。出與吳佩孚。隨由吳分力永仁旅及  
師旅。各日指揮。日夜而開。希圖竄以和緩  
之抵抗。並收用其舊部聞。軍事確于。月廿九  
由江西抵粵邊。現時所以卜大謀進攻者。  
待東江大賊開始。同時并進云。百餘中山方面  
守北江者。有人揭其品之弱。咸樂二千五百人。  
超之式千五百人。北江方面之兵力。大概如此。  
西江方面。唐繼堯一旅。至七十餘人。於  
抵潯州。事。曾與代入某到十餘。見陳炯明。  
解決在粵討辦法。聞陳只允唐兵開進梧州。  
以助李援。陸榮廷方面。允出救心。會合  
援和梧州。並。在粵討之由桂回滇云。存  
而。防守西江者。川。賀龍一旅。一千人。鄭西  
人。李濟深四千人。共九千人。李高雷方面  
由部林樹。一千人。賀明堂一千人。賀部  
千餘人。此大因服州失守。被繳械千餘。陳  
面。鄧水勝。二千人。中保鄉三千人。馮錦  
。呂春榮一千餘人。(榮若春態度未明。故  
計)共八千餘人。此路亦間擬俟東北江大

秩序已亂。又昨本港某西江船務公司。已接到電報。謂梧州確有過事。故昨日已發獲貨之字號船即開。貨物起回云云。又聞廣雄輪船駛到河口。方知梧州有戰事。公司已於廿八號下午五點發電促廣雄駛回。該船大約明天可返港。惟廣英船准今日照常開行。因該船係掛有英國旗。故有恃無恐也。又有某軍州船到港。聞駐梧州之鄭副將與梁海楷兩部有異動。聞因第一二兩師在梧州組織一俱樂部。不料為江陸司令邵閣捕獲。以致起衝突。又聞廣南輪船已在梧州。被軍人封用。此項戰事。不知若何了結云。西江粵軍。近日頗傳有不穩消息。詳情如何。容續報。

又有令將軍抽赴兩陽訊

省中消息。自高雷方電。呂春榮發出通電後。兩陽亦受影響。刻下兩縣軍情。已有響應。聞該軍官已有到省告急請兵。大本營方面。欲飭派將領軍某團馳往防堵。但不知能否抽調耳。又李振部軍部軍隊。日前自陽歸將光亮部下。陽第五師長部思渭營報。該部刻下駐南海上下八個廣三沿路鄉胡長司令部。則設在鹽步鄉內。惟各軍多屬缺槍枝。口請大水營添補云。

●營舖招租

本醫院營舖在勿基門牌一百四十二號(初巴剎臨光麻六甲)全間出租合意者請移玉至本院相商是荷

民國十二年十月六日同濟醫院謹啟

○中華新發明外科聖藥功效  
特色之介紹  
中國醫藥精奧之起色

格物致知。各科有則。利鈍與處。輪轉無常。醫學失傳。其害尤烈。良相良醫。實攸關乎治世。仁心仁術。必能盡於精微。可不深心探討以求之乎其極。是以曾有源先生。承乃翁文誠先生之秘授。復得古之真傳。編建諸軍。同濟醫院。皆聘任其首席。手到春回。誠當今之和緩也。其自製紫雪膏。治外科。皮花柳疳瘡。芒果。一切破皮爛口毒症。連刀而解。又製癰藥水。頭痛粉。止咳丸。亦無不神驗如响。特此佈告。俾欲需者。知所擇藥焉。

製藥總行在石叻大港街口五十二號門牌  
大藥房 萬川和

南洋各處大藥肆均有代運

曾有源先生。齒醫奇難大症。久年重疳。及婦女骨蒸勞熱。經期肚痛。小兒五疳。虛癆肺痿。新舊久咳。用藥確有神速靈效。

介紹人  
李施川 張炳昌 陳德秋  
湯相霖 梁谷欣 曾國垣 黃通寶  
何仲英 譚清源 胡化山 曾生江

民國十二年一月六日 啟

**DANDY HANDKERCHIEFS**

招 徠 廣 告

玆由英國廠家運到新式手巾一  
大舊價廉物美市上罕有欲知價  
目詳情請至葛羅羅路六十號格  
士里公司面詢爲荷



本公司分設英京香港廣州及上  
海

洛士里公司謹白

民國十二年十月一日

**Sole Importers:**  
**W. R. LOXLEY & COMPANY,**  
**60, Robinson Road,**  
**SINGAPORE.**



設有於一九一九年建造之汽船一艘欲即出售有合意者請向下列之英文地址接洽爲荷  
此船載重六千噸每小時能行十一至十二海里之程船上  
有僑位二十五至三十噸可像頭等客五十二名二等  
客七十六名三等客一千名 廚中如有意承購者祈  
早前來接洽爲荷  
SINGAPORE SHIPCHANDLERY CO., LTD.  
英一九一九年三月十四日十二號 十四

### 閩南北軍相持之現狀

國。此外既不與聞。故今劉春台守同安。王亦  
晉江。按兵不動。表示不合作之意。粵軍見王  
不對。乃令黃大偉所部由海進入同安。與省軍  
。不久即發生衝突。荷軍由集美追迫同城。  
。退却島巷。賊比黃兵勢日盛。又派人游  
以利害。復與連和。實現已宣告中立。以保  
為言。賊氏對東路既無計畫。遂并全力應  
。粵軍此際既失一聯盟及軍。又去一幹部健  
力傾軋。不得不變更戰略。引別派之王默臣  
左翼指揮之職。使已用。由龍溪出兵南  
龍溪既而澄。和順世頗合兵。共守龍溪。進  
。不若林虎洪兆麟因爭取漳廈讓軍使。及各  
。親合師團。值順油告急。許崇智則遣一軍  
。以攻其側。勢甚猛烈。洪虎當即由  
。邊。回救根本重地。洪兆麟亦由海澄退守  
。薪謀奪。兵力愈分而愈少。前方既久攻不  
。方及星火告急。軍心動搖。首尾狼狽。急欲  
決勝負。遂由洪兆麟楊樹莊協定水師夾攻之策  
。劉志陸陳炯光兩部為援。千餘臣順世須兩部  
。由軍艦掩護進攻沿海炮臺。詎風驟暴露  
。賊氏聞知。派林智淵以同鄉之義。責勸楊氏  
引誘客軍。陸續棄械。海軍乃臨時變計。舉  
加之何。故自上月十五日。至二十日。連日  
。陸軍將開始攻擊。而事實未果。竟成空軍無  
。唯屢平因此督辦常需賑。水陸交通皆被阻  
。長此相持。不知何日可以了。幸與泉方  
北軍。而民軍實力固。其助勢力頗  
。恢復。土匪與匪軍。在下游者數為四  
。然高崇英威式旅行局。不里軍。編  
守同安。僅足敷衍。黃人偉王亦守晉江  
。楊樹莊各一團守晉江。僅敷支使。  
。而後退避春南安安溪德化等縣之楊漢烈  
。榮亮莊安泉各都。尚有五千餘人。或再  
充漢合處與匪軍。亦不下幾千人。據  
。亦非易。且楊等始無不忠情其泉  
。向。山何成清指新二路。合泉泉城。進至  
。嗣因土匪不。始退入南安。本月中旬  
。游源主按方路分犯晉江惠安。戰前尤為  
。被圍三晝夜。勢將陷落。其軍由溫李方  
。機。民軍指揮陳錦輝部撤彈軍使。始行  
。來及順傳由行人舉。以水漢烈為司令。  
。聯合。為第二進攻之前衛。王亦泉亦由  
一團增防晉江。再由天津購買大宗榴彈二  
。直運泉州接濟。不日必及有一番惡戰也。

## 3

廣州通信。賊敢平固守廈門。業已多日。林虎及王  
系泉軍隊。隨時增加。海軍方面。除海容應靖定安  
三艦已在金門附近一帶。防止賊軍水上交通外。九  
月八日復由楊樹莊司令官。召駐泊馬江之楚同翰乙  
兩艦。帶同陸隊五百餘名。開往金門。密同防備。  
目下廈門水陸交通。全然斷絕。祇以各領事宣言  
不許雙方開戰。故明軍只得暫行包圍。不敢攻擊。  
然該地居民受其影響。相害不少。邇來百物昂貴。  
淡水缺乏。再過數日。將有絕食之患。且昨軍時  
奪取砲台。而賊軍則極力防衛。每至深夜。時時開  
砲。以備不虞。居民深受驚恐。因此收外船者不  
少。日來各街商店及民屋。門首多有懸掛教民及船  
民之旗子。特為設符。現賊軍中態度各有不同。王  
軍近與賊民。頗有和睦之意。故其軍隊稍取緩和之  
態度。海軍則因前次失敗。不敢冒昧。故其態度。  
頗有猶豫之態度。唯林軍則因前次勝利。銳氣尚強。  
故其軍隊稍取急迫之態度。此外尚有賴世瑛及黃  
大偉王猷臣等。其態度與林軍相似。日昨福州方面  
復接黃氏及王猷臣來電二道。傳述賊民罪狀。茲  
照錄如下。

▲黃大偉電。閩城薩省長鼎老尊鑒。竊在榕垣創承  
鉅益。計還芝幸。茲葛已更。領企關勞。時深清念  
。年來粵東不幸。自相殘殺。師行所至。盡為墟  
。民不堪命。曾之痛心。春間潮梅之役。就和甌地  
位而論。理應排難解紛。出作調人。不料為人利用  
。竟陷瀾渦。三犯潮汕。俾及各友軍為自衛計。不  
得不聯合出師。長驅入閩。肅清邊患。俾於魚目入  
。雲霄。佳日製漳浦。灰日進漳州。巧日抵同安。沿  
途交通梗阻。軍車受傷。宋聯勝營奉候。尚希格外  
鑒原。國事紛紜。廈局未定。老成有何煩瑣宏猷。  
挽救浩劫。幸賜指導。無任盼禱。省學黃大偉叩  
。醫於同安印。

○聲明廣告

通啟者。H. J. Arnold 阿里尼氏曾於本年一月任莫娘  
蘇門答臘商務有限公司許仁貴領士敏土之七州府專  
賣代理人自後凡關於此標士敏土之合約或交易事宜  
其或有由士丹尼屈(遠東)有限公司 Stanley P. Wee  
A. Co. Far East Ltd 名義訂立者其所有應繳各費或  
賬項均須用書明莫娘蘇門答臘商務有限公司收銀之  
銀於交士丹尼屈蘇門答臘商務有限公司此佈

莫娘蘇門答臘商務有限公司啟

Poreco, Sumatra Trading Co Ltd

一千九百廿三年十月十二號

○聲明廣告

雙十節國慶紀念 大減價十二天 特別優待顧客 幸勿錯過機會  
 即陰曆八月廿一日起 截止八月三十日 九月十一日止  
 十月十一日 十月十二日 十月十三日 十月十四日 十月十五日 十月十六日 十月十七日 十月十八日 十月十九日 十月二十日 十月二十一日 十月二十二日 十月二十三日 十月二十四日 十月二十五日 十月二十六日 十月二十七日 十月二十八日 十月二十九日 十月三十日 十一月一日 十一月二日 十一月三日 十一月四日 十一月五日 十一月六日 十一月七日 十一月八日 十一月九日 十一月十日 十一月十一日 十一月十二日 十一月十三日 十一月十四日 十一月十五日 十一月十六日 十一月十七日 十一月十八日 十一月十九日 十一月二十日 十一月二十一日 十一月二十二日 十一月二十三日 十一月二十四日 十一月二十五日 十一月二十六日 十一月二十七日 十一月二十八日 十一月二十九日 十一月三十日 十二月一日 十二月二日 十二月三日 十二月四日 十二月五日 十二月六日 十二月七日 十二月八日 十二月九日 十二月十日 十二月十一日 十二月十二日 十二月十三日 十二月十四日 十二月十五日 十二月十六日 十二月十七日 十二月十八日 十二月十九日 十二月二十日 十二月二十一日 十二月二十二日 十二月二十三日 十二月二十四日 十二月二十五日 十二月二十六日 十二月二十七日 十二月二十八日 十二月二十九日 十二月三十日

中星國貨公司

造製人華全完廠名大各海上選皆品出切一司公貨國一唯洲星

星洲  
店街二  
十八號  
本公司  
於穀卿  
謹啟





# O. K. CEMENT.

唯一運輸入東亞有限公司  
千九百廿三年九月二號

此土敏土是於歐洲製造  
造三合土及一切高等工程  
者也 此土係貯藏於堅固  
之木桶內連皮每箱有四百  
磅重淨土有三百七十五磅  
求過於供之概 諸君欲購  
請向下列之英文商號接洽  
可也此佈

Sole Importers  
**THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.**  
SINGAPORE.



添設舖前週年紀念  
自雙十節日起  
至陽曆十月卅一  
日止大減價二十  
一天  
住叻源順街  
五十一號茂  
園棧主人白  
民國十二年八月廿六日

民國十二年一月一日

前目不可勝數...  
文明進步...  
文明進步...  
文明進步...

## 柴火國中



相宜 零售 批發 枝有 枝有 包四 拾百 箱

文明火柴

總發行所小坡梧槽吧武巷門牌一百廿式號瑞德堂  
民國十二年十月六日

萬應明珠油  
此油古今第一  
凡頭痛...  
凡頭痛...  
凡頭痛...

民國十二年七月三十日

新嘉坡...  
沙力...  
新嘉坡...  
沙力...

### 招徠廣告

## "SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED  
UNSWEETENED CONDENSED  
STERILIZED NATURAL.



惟一運入人伊亞紗直有限公司  
(在丹麥註冊)  
住本坡打美打街七號B德律風二九〇八號  
英一千九百廿三年九月十二號

SOLE IMPORTERS  
**The East Asiatic Co., Ltd.**  
(INCORPORATED IN DENMARK.)  
SINGAPORE.  
7-B D'Almeida Street, Phone 2908

## 新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告



# 海鳥牌



貨倉招租  
啓者敝有一棧在丹絨隅門牌一百一十三號則金順發火鋸隔鄰內堪棧米二萬餘包棧門朝海出入棧件最爲利便  
金福和有限公司啓  
民國十二年十月四日

救國業

聚珍齋宋版精印各式名片字體雅觀風行一時中  
紙西紙大小均備價目自四角至一元數角特在上海棋盤街  
四馬路中華書局總店設名片部並委託各省分局  
及各書坊代按定價一律郵費外加

(註明)

▲汽油發動機輪船漸見適用

上海通信。泰晤士報云。據路易航務部訪員報告。美國與遠東間之航行。實宜於應用汽油發動機之輪船。蘇俄實之燃料。可取於舊金山。及英國其他太平洋沿岸。其價格可較世界各地為廉。以之與煤比較。每噸價格。無甚差異。因此燃料取給之便利。故美國沿岸之航輪。多應用汽油發動機。較之用煤力發動機。可省百分四十之燃料費。太平洋上。應用此項船隻。為目前當不在遠。現已有此種船隻在建築中。將來擬以經營美國西雅圖舊金山等處之沿海商業。其中兩艘為太平洋郵船公司在瑞典所定製。聞此新船於明年夏季竣工。均為客貨兼運之船隻。長三百尺。可載貨三千噸。頭等旅客六十五人。可裝裝一千餘匹馬力之機兩架。此類船隻。皆無煙突。但置圓徑較小之付。以排洩燃過之氣。至於以渡太平洋之船。亦在建築中。其最重要者。明年同時。並可造成。應用一萬三千五百匹馬力之發動機。速度每小時十七至十八海里。其所用燃料每日在五噸以下。較之其他用九十或百噸之相當船隻。已減夫不少。且其長途航行為期二十日。所備燃料。當更不費。此外航行此器之汽船。更有三艘。亦在建築。明年內均可完工。其二為日本郵船會社所造。每艘均在一萬噸以上。並其他一艘。皆在西雅圖及日本各埠開營業。速度每小時約十二至二十一海里云。再則美國郵政局所有之若干輪船。現正改裝汽油發動機。將悉以之置於太平洋方面營業。迫其功用既著之後。太平洋各地。當可咸知汽油發動機之便利矣。

○印度錫蘭茶務之展與華茶之關係 (二)

二・印錫茶之種植與製造之精進 印錫各地。對於茶之種植。俱極慎重而完備。不若我國一任之於無識之農人。或且以雜業視之也。其種植茶子。先開一畦。鋪以肥土。撒茶子于內。閱八九月。(或五六月)再分種之。一年之後。樹枝已漸長。

乃剪頭使生橫枝。三年後。乃行初次大調。(法加冬季之調樹一至第四年。則剪齊其錯枝樹第五年修之。使其高不逾十四英寸。第七年約三十英寸。至第八年。始採摘。採摘之法。以少採細摘爲要。使其含蘗較久。則本力充足矣。因茶樹性實。若採摘愈勤。則蘗發亦愈速。但力疲而樹亦傷。故宜節慎。迨及年久。樹身漸老。乃行大調法。將樹身所有枝節。悉行調去。至於平時。歷年剪割之手續。與茶之質量。關係殊大。須視地之高下。定剪割次數之多寡。施肥亦以上質之肥爲宜定。日肥料大半以獸骨或草腐子餅。其栽培得法。修剪合宜者。大約滿二十年始大調一次。否則八九年即須大調矣。

日進貨額	華來貨目	方	地	港。	貿易中。	萬元。	港。	港。	港。
四八五・六七	四八六・五六一	部	中	港。	貿易中。	萬元。	港。	港。	港。
五六二・八六	八四八・六九	部	北	港。	貿易中。	萬元。	港。	港。	港。
六一八・四二	八六四・五五	省	東	港。	貿易中。	萬元。	港。	港。	港。
九七九・五	九四〇・二	部	南	港。	貿易中。	萬元。	港。	港。	港。
四四六・五七一	九四八・九一三	計	合	港。	貿易中。	萬元。	港。	港。	港。

## 馬來主要輸出入口之概況

輸入地	量	額(元)
英國	一八九,〇二四	一,四一九,四三三
沙撈越	三〇〇	一,五〇〇
蘇打拉	一六,九二五	五七,五三一
加爾吉打	二,八九三	一,一五〇,九
孟買	一七九	一,三〇〇
香港	三二,六三一	九二,三三四
比國	九六	一,三〇〇
法國	八七八	六,五〇五
德國	七二	一,九四五
意大利	七,四八〇	一〇二,一六二
荷蘭	一五,一五三	五五,六〇〇
美國	三四八	四,二一五
日本	四九,二八八	二,三二,二四八
中國	一〇二,九六三	一五五,一八八
菲律賓	一,一一二	五,〇二七
暹羅	四四,五七四	三三五,三〇〇
統計	一四六,八三六	八八二,〇二七

(此段未完)

環球注意 社會注意 人人注意  
大坡中華電影戲院

定期陽曆十月十九日即陰曆九月初十晚星期五開演九月一號

日本大地震大海嘯大颶風大水大火空前未有之巨災

共分四大幕開闢天地之絕大慘劇

本年九月一號日本濱濱等處同時發生最大之海嘯以地震海嘯風水火災害一齊並至蔓延各里災情之重區域之廣實空前未有巨古未聞之絕大災劫也悲乎

繁華世界變成瓦礫之場美麗皇宮化為灰燼之地驚心動魄觸目傷懷此次各國人士同罹於浩劫而死皆以戰

十萬計流離失所無家可歸之難民戰戰兢兢千族屏氣近  
白骨盈山嗚呼昊天不用降此鞠凶的確聞者傷心見者

九月時立電在日本之專員冒險前往各被災區分頭接影以最快之手段製成畫片歷時數星期經費萬餘金始

克做就此片各埠尚未開演者請速到本埠一觀以免失此良機此片之開心此大災情者想諸君亦必快也玆特大演星期每晚分兩場開演第一場由七點

半至九點半第二場由十點至十二點止以兩場之畫所影皆同便諸君或因公務攔阻特設此頭式場則隨時到

來參費均可以盡除其金銀也最好早日請死本院至  
購買入場券則臨時更不虞有座滿之憾本院當補徑以  
歡迎諸君幸勿失之交臂可也此佈

本院電話(一六二三)  
民國十二年十月十六號

民國十二年十月十六號

鳴謝

先君錫用府君雷樞本月初五日發引寄厝叨蒙  
誼列位龍錫隆儀親臨執紼存均感荷等以  
續經在尚未便隨叩先此登報

民國十二年十月十六日

1

環球注意 社會注意 人人注意

大坡中華電影戲院

陰歷九月初十晚

日本大地震、海嘯、火災、大津波、大慘劇、共分四大幕、開天闢地之絕大慘劇

本年九月一號日本濱瀨等處同時發生最大之潮起  
以地震海嘯颶風水火災害一齊並至蔓延各埠災情

重區域之廣實空前未有亘古未聞之絕大災劫也

十萬計流離失所無家可歸之難民數達千萬屍骸遍  
白骨盈山嗚呼昊天不弔降此鞠凶的確聞者傷心且

流淚及國報章現仍日月瞻瞻無密實速也茲本邦  
九月時立電在日本之專員冒險前往各處災區分

克做就此畫片各埠均未曾演過今特運到本院開演  
副各國僑界之關心此次災情者想諸君亦必以先睹為快

快也茲特大演壹星期每晚分兩場開演第一場由半至九點半第二場由十點至十二點止以兩場之電影皆更換或因公絡繹不絕特設此兩式場則隨

來參觀均可以盡覽其全貌也最好早日請來本院購買入場券則隨時更不虞有座滿之憾本院當掃

歡迎機會難逢幸勿失之交臂可也此佈  
本院電話(一六二三)

民國十二年十月十六號